



# Buchdorfer Mitteilungen

Mitteilungsblatt der Gemeinde Buchdorf



Gemeinde Buchdorf  
Hauptstraße 94  
86675 Buchdorf  
Telefon: (0 90 99) 12 61  
Telefax: (0 90 99) 14 31  
e-Mail: [info@gemeinde-buchdorf.de](mailto:info@gemeinde-buchdorf.de)  
Internet: [www.buchdorf.net](http://www.buchdorf.net)



Amtsstunden  
Montag: 16.00 bis 20.00 Uhr  
Mittwoch: 8.00 bis 12.00 Uhr  
Freitag: 8.00 bis 12.00 Uhr

44. Jahrgang

Mittwoch, 06.06.2018

Nummer 22 / KW 23

## Gemeindliche Mitteilungen

### Sitzung des Gemeinderates

Am Montag, 11.06.2018 findet um 19:30 Uhr im Sitzungssaal des Rathauses, eine Sitzung des Gemeinderates statt.

#### Öffentlich:

1. Änderung zur Rechtsverordnung über die Zulassung des Betriebs von Autowaschanlagen an Sonn- und Feiertagen in der Gemeinde Buchdorf
2. Schulhof; Sanierung Rasenspielfeld; Entscheidung über die Errichtung eines Minispielfeldes
3. Motorradfreunde Buchdorf e.V. Zuschussantrag zum Neubau eines Vereinsheims

Anschließend tagt der Gemeinderat nichtöffentlich.

Georg Vellinger, Erster Bürgermeister

### Erdaushubdeponie Buchdorf geöffnet

Die Erdaushubdeponie ist im 14-tägigen Rhythmus (gerade Woche) jeweils von **10.00 bis 11.00 Uhr** geöffnet.  
Nächster Öffnungstermin: **Samstag, 02.06.2018**

#### Bitte beachten:

Außerhalb der Öffnungszeiten sind die Anlieferungen mindestens einen Tag vorher beim Deponiewart Herrn Rudolf Gayer, Tel: 1590 anzumelden.

### Recyclinghof / Grüngutannahme

Der Recyclinghof ist bis Ende November **jeweils Samstags von 13.00 Uhr bis 16.00 Uhr** geöffnet.

### Veröffentlichung von Alters- und Ehejubiläen

Ab dem 25. Mai 2018 gilt die neue EU-Datenschutzgrundverordnung (DSGVO).

Deshalb werden ab Juni 2018 nur noch Alters- und Ehejubilare im Mitteilungsblatt veröffentlicht, die dies ausdrücklich bei der Gemeindeverwaltung Buchdorf schriftlich mitteilen.

### Senioren wandern mit SoMit

Am **Mittwoch, 13. Juni 2018** findet eine Wanderung der Senioren in Huisheim „Schönes um Huisheim“ durch den Verein SoMit statt. Dauer ca. 2–2,5 Std.

Beginn: 14.00 Uhr  
Treffpunkt: Parkplatz Sualafeldhalle  
Einkehr: Gasthaus Zum Löwen

## Verkehrssicherungspflicht: Hecken, Sträucher und Bäume an öffentlichen Straßen

Die Polizei hat darauf hingewiesen, dass auf Privatgrundstücken in der Nähe von öffentlichen Straßen und Wegen stehende Hecken, Sträucher und Bäume oftmals sichtbehindernd und deshalb verschiedentlich auch Ursache für Unfälle im Straßenverkehr sind. (z.B. wenn die Sicht auf Verkehrszeichen oder Verkehrseinrichtungen durch überhängende Zweige verdeckt oder an den Straßenkreuzungen und –einmündungen kein Sichtdreieck in die andere Straße mehr gegeben ist).

Nach geltendem Recht dürfen Anpflanzungen aller Art und Zäune sowie Stapel, Haufen, oder Ähnliches, mit dem Grundstück nicht fest verbundene Gegenstände nicht angelegt werden, soweit sie in den Lichtraum der Straße hineinragen oder die Sicherheit und Leichtigkeit des Verkehrs durch Sichtbehinderung beeinträchtigen können. Soweit solche Anlagen bereits vorhanden sind, sind diese selbst bzw. die von ihnen ausgehenden Verkehrsbeeinträchtigungen wieder zu beseitigen.

Gefahrenquellen der genannten Art und auch Behinderung von Fußgängern auf Gehwegen können vermieden werden, wenn Hecken, Sträucher und Bäume regelmäßig zurückgeschnitten werden.

An die Eigentümer, Mieter und Pächter von Grundstücken ergeht daher die Bitte, sich jetzt und in der kommenden Zeit dieser Arbeit anzunehmen.

Für ein Zurückschneiden der Gewächse sind in der Regel die Monate November bis einschließlich Februar am besten geeignet, ohne dass die Pflanzen hierbei Schaden erleiden. Insbesondere Hecken werden jedoch auch im Sommer geschnitten.

#### Und beachten Sie bitte:

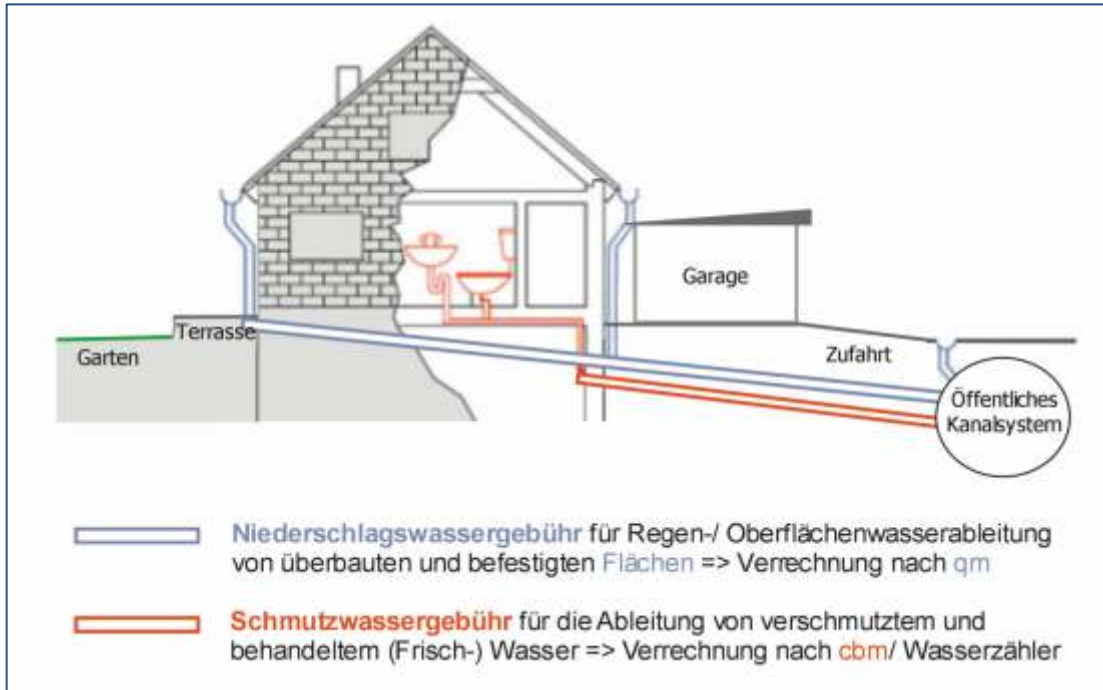
Die lichte Höhe, innerhalb derer der Verkehrsraum von allen Hindernissen freizuhalten ist, beträgt für Fahrbahnen 4,50 m, für Geh- und Radwege 2,50 m. Die gesamte Straßenbreite bis zur Gehweghinterkante ist freizuhalten.

## Freilichtbühne am Mangoldfelsen Theater Donauwörth e.V.

Für die Aufführungen der Freilichtbühne am Mangoldfelsen in Donauwörth liegen bei der Gemeinde Buchdorf Informations-Flyer zur Abholung bereit.

# Einladung zu den Informationsveranstaltungen wegen der Änderung bei der Abwassergebühr

Wie bereits mehrfach bekannt gemacht, wird die bisherige, einheitliche „Einleitungsgebühr“ für die Schmutz- und Niederschlagswasserableitung **ab** dem Verbrauchsjahr **2018** durch die verursachungsgerechtere sog. „**gesplittete Abwassergebühr**“ (Trennung in Schmutz- und Niederschlagswassergebühr) ersetzt – vgl. auch Erstinformationen im Internet unter [www.buchdorf.net/nwg\\_buchdorf](http://www.buchdorf.net/nwg_buchdorf):



Um Sie in dieses Thema einführen und mit der neuen Berechnungsmethode vertraut machen zu können, laden wir Sie liebe Bürgerinnen und Bürger sowie die Vertreter der ansässigen Gewerbebetriebe ganz herzlich zu den Informationsveranstaltungen ein:

**in Baierfeld**  
**am 14. Juni (Do.)**  
um 19:30 Uhr  
im Feuerwehrhaus  
(Pfarrer-Hoffmann-Straße 6)

**in Buchdorf**  
**am 20. Juni (Mi.)**  
um 19:30 Uhr  
im Pfarrheim  
(Kirchgasse 1)

Nehmen Sie einfach den Termin wahr, der für Sie besser geeignet ist; abgesehen vom Veranstaltungsort sind die Inhalte/ Präsentationen gleich aufgebaut.

**Bitte nutzen Sie dieses Angebot** und erfahren Sie die Gründe für die Einführung, die konkreten Änderungen bei der Berechnung und vor allem wie die endgültigen, gebührenpflichtigen „bebauten und befestigten Flächen“ für die Verteilung der Niederschlagswassergebühren (NWG) -mit Ihrer Unterstützung- ermittelt werden sollen.

Wir bitten um zahlreiche Teilnahme und freuen uns auf Ihr Erscheinen.



und



## Kirchliche Mitteilungen

### Gottesdienstordnung

#### der Pfarrei St. Ulrich Buchdorf

**amstag, 9.06.2018 - UNBEFLECKTES HERZ MARIÄ**

19.00 Uhr **Vorabendmesse in Bergstetten**

Hl. M für + Helmut und Anna Stempel, Josef und Ingeborg Dippner

**Sonntag, 10.06.2018 - 10. SONNTAG IM JAHRESKR**

8.45 Uhr **Gottesdienst**

Hl. M für + Regina und Mathias Mair mit Gedenken für + Wilma und Herbert Reinelt, Anna und Franz Grob, + Josef Mayr, Eltern und Brüder (JM), + Vitus und Eleonore Zinsmeister, Sohn Erwin und Angeh., + Maria und Friedrich Maier und Schwester Waltraud, + Franziska Müller und Sohn Franz

**Donnerstag, 14.06.2018 - Do d 10. Wo i Jahreskr**

18.30 Uhr Rosenkranzandacht und Beichtgelegenheit

19.00 Uhr Gottesdienst

Hl. JM für + Rudolf und Karolina Sebald

**Samstag, 16.06.2018 - Sa d 10. Wo i Jahreskr**

Keine Rosenkranzandacht

19.00 Uhr **Vorabendmesse in Buchdorf**

Hl. M für + Centa und Otto Burger und Georg Eder

**Sonntag, 17.06.2018 - 11. SONNTAG IM JAHRESKR**

7.00 Uhr Abmarsch zur Fußwallfahrt nach **Monheim**

10.00 Uhr Gottesdienst in **Monheim**

### Gottesdienstordnung

#### der Pfarrei St. Josef Baierfeld

**Sonntag, 10.06.2018 - 10. SONNTAG IM JAHRESKR**

10.00 Uhr **Pfarrgottesdienst** mit Feier 110 Jahre

Feuerwehr Baierfeld

Hl. M für die ganze Pfarrgemeinde mit Gedenken für + Mitglieder der Feuerwehr Baierfeld

**Dienstag, 12.06.2018 - Di d 10. Wo i Jahreskr**

18.30 Uhr Rosenkranzandacht und Beichtgelegenheit

19.00 Uhr Gottesdienst

Hl. M für + Klementina und Josef Rößner mit Gedenken für + Emma u Hubert Rößner

**Mittwoch, 13.06.2018 - Hl. Antonius von Padua**

19.00 Uhr Gottesdienst in Hochfeld

**Sonntag, 17.06.2018 - 11. SONNTAG IM JAHRESKR**

6.30 Uhr Abmarsch zur Fußwallfahrt nach **Monheim**

10.00 Uhr Gottesdienst in **Monheim**

### Fußwallfahrt nach Monheim

Am **Sonntag, 17. Juni** findet für die Pfarreien Buchdorf und Baierfeld die Fußwallfahrt statt. Sie führt uns in diesem Jahr zur Hl. Walburga nach Monheim. Die Buchdorfer treffen sich um 7.00 Uhr an der Kirche, in Baierfeld wird bereits um 6.30 Uhr gestartet.

Alle sind herzlich eingeladen daran teilzunehmen.

Pfarrer Bujak

### Öffnungszeiten Pfarrbüro

Mittwoch 16.00 bis 18.00 Uhr

Freitag 8.30 bis 12.00 Uhr

### Gottesdienst- Anzeiger

#### der Evang.-Luth. Kirchengemeinde Donauwörth

**2. Sonntag nach Trinitatis, 10. Juni 2018**

**Christuskirche Donauwörth**

09.30 Uhr Gottesdienst (Pfrin. Werner)

11.00 Uhr Mini-Gottesdienst (Team)

**Heilig-Geist-Kirche Bäumenheim**

10.45 Uhr Gottesdienst (Pfrin. Werner)

**Dienstag, 12. Juni 2018**

**Donau-Ries-Klinik**

18.15 Uhr Gottesdienst (Pfrin. Werner)

## Vereinsmitteilungen

### Freiwillige Feuerwehr Baierfeld

Liebe Bürgerinnen und Bürger aus Buchdorf und Baierfeld,

zu unserem 110 jährigen Gründungsjubliäum **am Sonntag, den 10.06.2018** auf dem Spielplatz in Baierfeld laden wir Euch alle sehr herzlich ein.

Wir treffen uns am 10.06.2018 um 09.30 Uhr auf dem Spielplatz in Baierfeld, um von dort aus gemeinsam zur Pfarrkirche zum Festgottesdienst zu ziehen. Der Festgottesdienst beginnt um 10.00 Uhr. Anschließend wollen wir mit Euch auf dem Spielplatz gemeinsam feiern. Für das leibliche Wohl ist bestens gesorgt.

Auf Euer Kommen freuen sich die Verantwortlichen der Freiwilligen Feuerwehr Baierfeld.

### Freiwillige Feuerwehr Buchdorf e. V.

#### 110 Jahre FF Baierfeld

Die Freiwillige Feuerwehr Baierfeld feiert am kommenden Wochenende ihr 110-jähriges Bestehen.

Hierzu nimmt unsere Wehr am **Sonntag, den 10. Juni 2018** am Gottesdienst mit Fahne teil, im Anschluss daran besteht die Möglichkeit zum Mittagessen. Die uniformierten Vereinsmitglieder sowie die Jugendfeuerwehr werden gebeten, daran zahlreich teil zu nehmen.

Treffpunkt am Feuerwehrgerätehaus: **09.00 Uhr**

### Aktiver Dienst

Übung am **Mittwoch, den 13. Juni 2018** für Gruppe **Nagel** und **Rebele Armin** um **19.30 Uhr**

**Gruppe Nagel:** Auctor Robert, Bader Max, Gödel Jürgen, Klotz Herbert, Laminit Werner, Mayr Heinz, Reiner Georg, Reiner Werner, Schiele Christian, Schiele Erich, Schiele Martin, Schmid Stephan

**Gruppe Rebele Armin:** Brosch Matthias, Eder Hubert, Eder Peter, Gerstmeier Franz, Grob Walter, Hallmann Mathias, Karl Manfred, Lechner Josef, Lechner Willi, Meiershofer Konrad, Reiner Gerd, Reiner Wolfgang, Schwertberger Uwe, Steidle Gerald

Um zahlreiches und pünktliches Erscheinen wird gebeten. Im Falle einer Verhinderung beim Gruppenführer abmelden.

Die Vorstandschaft

### Krieger – Soldaten- u. Kameradenverein

#### Buchdorf

Teilnahme an der 110 jährigen Jubiläumsfeier der FFW Baierfeld **am 10.06.2018** mit Fahne. Um zahlreich Beteiligung wird gebeten.

Treffpunkt: 9:30 Uhr in Baierfeld am Spielplatz

10.00 Uhr Gottesdienst

gez. Vorstandschaft

## FSV Buchdorf

### A-Jugend:

#### Punktspiel Gruppe Donau 1

SC Nähermemmingen - SG Buchdorf/Kaisheim 1:8  
Tore: je 3 Marius Schmid und Simon Lux, Albert Kaiser, Linus Zenzinger

#### Letztes Saisonspiel

**Samstag, 09.06.2018 15:30 Uhr in Buchdorf**

SG Buchdorf/Kaisheim – SpVgg Altisheim-Leitheim

### B-Jugend:

#### Punktspiel Gruppe Donau 1

JFG Wörnitz-Kicker – SG Buchdorf/Kaisheim 1:2  
Tore: Simon Lux, Marcel Ottmann

#### Nächste Spiele:

**Do., 07.06.2018, 18:30 Uhr**

(SG) SpVgg Deiningen – SG Buchdorf/Kaisheim

**So., 10.06.2018, 10:45 Uhr**

SG Buchdorf/Kaisheim – JFG Rieskrater

### C-Jugend: Kreisklasse Do.-Ries

(SG) FSV Buchdorf/Kaisheim - SpVgg Deiningen 1:9  
Tore :Lo-Sardo Giuseppe

#### Nächstes Spiel am Samstag 09.06.2018

(SG) SC Tapfheim – (SG) FSV Buchdorf/Kaisheim

### D1-Jugend Donau-Ries Kreisklasse:

**Nächstes Spiel: Freitag 08.06.2018 18:00 Uhr:**

(SG) FSV Reimlingen – (SG) FSV Buchdorf/Kaisheim

### D2-Jugend Gruppe 1 Donau-Ries:

**Nächstes Spiel: Samstag, 09.06.2018, 14:30 Uhr**

(SG) Buchdorf-Kaisheim 2 - FC Marxheim/Gansheim

### D-Juniorinnen:

#### Punktspiel U13-JUNIORINNEN NORD KF

FSV Buchdorf-Kaisheim - TSV Oettingen 1:4  
Tore:1 x Hörmann Katharina

**Nächstes Spiel: 17.06.2018, 11 Uhr**

FC Ehekirchen - FSV Buchdorf-Kaisheim

### E1- Jugend Gruppe 1 Donau-Ries:

**Nächstes Spiel: Donnerstag, 07.06.2018 17:30 Uhr**

(SG)FSV Buchdorf/Kaisheim – (SG) TSV Wemding

### E2-Jugend Gruppe E1 Donau-Ries 3

**Nächstes Punktspiel: Fr. 08.06.2018 um 15:45 Uhr:**

(SG) FSV Buchdorf /Kaish 2 – FC Marxheim/Gansheim

### E3-Jugend Gruppe 3 Donau-Ries

**Nächstes Punktspiel: Sa. 09.06.2018 um 10:30 Uhr:**

(SG) FSV Buchdorf/Kaisheim – SpVgg Riedlingen 2

### E-Juniorinnen:

Saison ist beendet. Herzlichen Glückwunsch zum 2. Platz in der Tabelle hinter Schwaben Augsburg.

**Eine super Leistung!**

### F1-Jugend:

**Nächstes Spiel: Freitag, 08.06.18 16.30 Uhr**

SC Näherm.-Baldingen – (SG) Buchdorf-Kaisheim 1

### F2-Jugend: Gruppe Donau-Ries 1:

**Nächstes Spiel: Freitag, 08.06.2018, 16:30 Uhr**

SC Nähermemmingen - (SG) Buchdorf/Kaisheim 2

### G-Jugend:

**Nächstes Turnier:**

Buchdorf, 09.06.2018 ab 10:00Uhr

## FSV Buchdorf

### 110 Jahr Feier FFW Baierfeld

Der FSV Buchdorf nimmt am Sonntag den 10.06.2018 am Jubiläum der FFW Baierfeld teil. Treffpunkt ist um 09.15 Uhr am Feuerwehrhaus in Buchdorf. Wenn möglich soll Fahrgemeinschaft gebildet werden. Kleidung ist

Vereinstracht, oder schwarze Hose – weißes Hemd. Um zahlreiche Teilnahme wird gebeten.

Der Vorstand

## Ärztlicher / Zahnärztlicher Dienst

### Arztpraxis Dr. Angela Lilla, Hauptstr. 43, Buchdorf

Zentrale Terminvergabe: 09099/5503670

#### Wann anrufen?

Montag – Donnerstag: 08.30 – 11.30 Uhr

Montag und Dienstag: 17.00 – 18.00 Uhr

Donnerstag: 15.00 – 16.00 Uhr

Welche Wünsche? Rezepte, Überweisungen, Atteste, Kuranträge, Sprechzeiten, gerne auch per Email:

Angela.Lilla@praxisdrilla.de

Sprechzeiten nur nach Vereinbarung:

**Montag u. Mittwoch: 08.30 – 13.30 Uhr Buchdorf**

Dienstag u. Donnerstag: 08.30 – 13.30 Uhr Wemding

Für einen reibungslosen Ablauf bitten wir grundsätzlich um Terminvereinbarung über unsere Zentrale.

### Zahnarztpraxis

Dr. Stephanie Hippele, Albert-Proeller-Str. 13  
86675 Buchdorf

Montag: 7.30 – 12.00 Uhr und 14.00 – 17.30 Uhr

Dienstag: 8.00 – 12.00 Uhr und 15.00 – 19.00 Uhr

Mittwoch: 7.30 – 12.00 Uhr

Donnerstag: 7.30 – 12.00 Uhr und 14.00 – 17.30 Uhr

Freitag: 7.30 – 13.00 Uhr

Tel. (09099) 55 04 900 Fax (09099) 55 04 910

[www.zahnarztpraxis-hippele.de](http://www.zahnarztpraxis-hippele.de)

### Praxis für Schmerzphysiotherapie

#### Heilpraktikerin (Physiotherapie)

Gunda Schmitz, Abt-Mayr-Str. 10, 86675 Buchdorf

Termine nach Vereinbarung

Tel: 09099 92 00 930 Fax: 09099 92 00 932

[schmerzphysiotherapie@sgck.net](mailto:schmerzphysiotherapie@sgck.net)

Werden Sie Mitglied  
in den  
örtlichen Vereinen

Einbrecher sind  
tag- und nachtaktiv.

Wohnungseinbrüche passieren zu jeder Tageszeit.

Wir wollen,  
dass Sie  
sicher leben.



[www.polizei-beratung.de](http://www.polizei-beratung.de)

Notizen

Notizen

**Notizen**

**Notizen**

**Notizen**

**Notizen**

## AKTIONS- ANGEBOT Frühling 2018



„Neue Farbe – neuer Glanz für Ihr Haus“

Fassadenanstrich mit **Mineralischer Qualitätsfarbe** von BRILLUX für 100 qm:  
abkleben von Fenstern und Türen, Hochdruckreinigung, kleine Risse und Löcher schließen,  
Tiefengrund und zweimaliger Deckanstrich, sämtliches Material, Gerüststellung,

An- und Abfahrten und Arbeitslöhne sind im Gesamtpreis enthalten **Nur Jetzt: 1.699,- €**

**SAUBER, SCHNELL und PREISWERT!**

*Sie kennen uns nicht? Fragen Sie mal Ihren Nachbarn*

Firma Knorr Stuckateur, im Schwensbrunnen 9, 73463 Westhausen

ANGEBOT noch gültig bis 31.07.2018

Tel. 07363 917428

## Ihr neues Garagentor ...

alle Ausführungen /alle Typen/ mit Antrieb  
Gerne zeigen wir Ihnen vorab per Fotomontage  
wie es nachher ausschauen könnte.

Rufen Sie uns einfach an, gerne unterbreiten wir ihnen unser Angebot

**Neuma-Bauelemente Buchdorf Tel. 09099/1681**



...sei dabei, wenn es zum 1. mal bei der Tractor Pulling  
Veranstaltung in Holzheim heißt:  
**“Mensch gegen Maschine!”**

Ist dein Team ein...  
...Haufen voller cooler Freunde?  
...oder ein Verein?

Seid Ihr ein starkes Team von Arbeitskollegen  
...oder wahnsinn's Frauenpower?  
Ob jung oder alt, ob Profi oder Amateur, seid dabei!

Schnapp dir bis zu 10 Freunde und melde dich mit deiner Gruppe  
bei Michael Hamprecht, 0170 3026053 an und bezwinde den „Mini  
Bremswagen“ !!!

Das Alles findet am **Samstag**, den **16. Juni 2018** ab ca. **20.00 Uhr**  
auf der Pullingbahn in 89438 Dillingen-Holzheim statt.  
Anschließend gibt es eine Siegerehrung und Preise im Festzelt bei  
unserer **111 Liter Freibier Party**.

Wer dann noch Energie übrig hat kann diese bei der  
**DJ Party mit Karaoke Teil** auspowern.

Wir freuen uns auf eure Anmeldungen, mit eurem extravaganen  
oder lustigen Gruppennamen.  
Die Gruppen sind auf 10 beschränkt, also schnell sein lohnt sich.

**Süddeutscher Tractor Pulling Club**

Gültig vom  
11.06.2018 - 15.06.2018



# WERKS- VERKAUF

Alle Angebote solange der Vorrat reicht!

Frische Putenschnitzel .....	100g	0,69 €
Frischer Schweinebauch ohne Knochen .....	100g	0,64 €
Schweineschäufel m. Speck u. Schwarte .....	100g	0,55 €
Roastbeef .....	100g	1,79 €
Puten-Aufschnitt 5-fach; Putenschinken, Putengehoust, Putente Schweist m. Fetzen, Putenschinkenwurst m. Fetzen, Putente Schweist m. Fetzen .....	100g	0,69 €
Bauernschinken roh geräuchert .....	100g	1,10 €
Schweinsbratwurst .....	100g	0,80 €
Bratwurst mit Kalbleisch .....	100g	0,70 €
Geschwollene .....	100g	0,69 €
Weißwurst Münchner Art .....	100g	0,69 €
Kochsalami .....	100g	0,70 €
Schwarzwurst im Ring .....	100g	0,50 €

Birkenhof Donauwörth Fleischwaren GmbH, Wehrholzstr. 3, 89008 Donauwörth  
Öffnungszeiten: Mo. bis Fr.: 8 – 18 Uhr, Samstag geschlossen, Tel. 0906 76 - 290

## Werbung bringt Erfolg

DTTO

# TRACTOR PULLING & Standard Pulling



SAMSTAG:

Aftershow-Party

+ 111 liter FREIBIER

[www.bremswagenteam.de](http://www.bremswagenteam.de)

## 89438 DILLINGEN - HOLZHEIM

SAMSTAG - BEGINN: 12 UHR  
SONNTAG - BEGINN: 10 UHR  
**16./17. JUNI 2018**